



Europeiska
unionens råd

Bryssel den 23 mars 2023
(OR. en)

Interinstitutionellt ärende:
2023/0078(NLE)

7766/23
ADD 1

AELE 12
EEE 9
N 32
ISL 24
FL 10
MI 235
SOC 206
EMPL 144

FÖLJENOT

från:	Europeiska kommissionens generalsekreterare, undertecknat av Martine DEPREZ, direktör
inkom den:	23 mars 2023
till:	Thérèse BLANCHET, generalsekreterare för Europeiska unionens råd
Komm. dok. nr:	COM(2023) 149 final
Ärende:	BILAGA till Förslag till RÅDETS BESLUT om den ståndpunkt som ska intas på Europeiska unionens vägnar i gemensamma EES-kommittén beträffande en ändring av protokoll 31 till EES-avtalet, om samarbete inom särskilda områden vid sidan om de fyra friheterna (EU-Osha)

För delegationerna bifogas dokument – COM(2023) 149 final.

Bilaga: COM(2023) 149 final



EUROPEISKA
KOMMISSIONEN

Bryssel den 22.3.2023
COM(2023) 149 final

ANNEX

BILAGA

till

Förslag till

RÅDETS BESLUT

om den ståndpunkt som ska intas på Europeiska unionens vägnar i gemensamma EES-kommittén beträffande en ändring av protokoll 31 till EES-avtalet, om samarbete inom särskilda områden vid sidan om de fyra friheterna

(EU-Osha)

BILAGA

GEMENSAMMA EES-KOMMITTÉNS BESLUT

nr [...]

av den [...]

om ändring av protokoll 31 till EES-avtalet, om samarbete inom särskilda områden vid sidan av de fyra friheterna

GEMENSAMMA EES-KOMMITTÉN HAR ANTAGIT DETTA BESLUT

med beaktande av avtalet om Europeiska ekonomiska samarbetsområdet (*EES-avtalet*), särskilt artikel 98, och

av följande skäl:

- (1) Det är lämpligt att utvidga samarbetet mellan de avtalsslutande parterna till EES-avtalet till att omfatta Europaparlamentets och rådets förordning (EU) 2019/126 av den 16 januari 2019 om inrättande av Europeiska arbetsmiljöbyrå (EU-Osha) och om upphävande av rådets förordning (EU) nr 2062/94¹.
- (2) Genom förordning (EU) 2019/126 upphävdes rådets förordning (EG) nr 2062/94², som är införlivad med EES-avtalet och följaktligen bör utgå ur EES-avtalet.
- (3) Protokoll 31 till EES-avtalet bör därför ändras så att detta utvidgade samarbete kan äga rum från och med den 1 januari 2023.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Punkt 11 i artikel 5 i protokoll 31 till EES-avtalet ska ersättas med följande:

- ‘(a) Eftastaterna ska delta oinskränkt i verksamheten i Europeiska arbetsmiljöbyrå (*byrå*), som inrättades genom följande gemenskapsrättsakt:
- **32019 R 0126**: Europaparlamentets och rådets förordning (EU) 2019/126 av den 16 januari 2019 om inrättande av Europeiska arbetsmiljöbyrå (EU-Osha) och om upphävande av rådets förordning (EG) nr 2062/94 (EUT L 30, 31.1.2019, s. 58).
- (b) Eftastaterna ska i enlighet med artikel 82.1 a i avtalet och protokoll 32 till detta bidra ekonomiskt till den verksamhet som avses i (a).
- (c) Eftastaterna ska delta i full utsträckning i styrelsen och ska där åtnjuta samma rättigheter och skyldigheter som EU-medlemsstater, med undantag av rösträtt.
- (d) Beteckningen medlemsstater och sådana beteckningar i artikel 12 i förordningen som hänför sig till offentliga organ i medlemsstaterna ska utöver beteckningarnas innebörd i förordningen även anses omfatta Eftastaterna och de offentliga organen i dessa.

¹ EUT L 30, 31.1.2019, s. 58.

² EGT L 216, 20.8.1994, s. 1.

- (e) Byrån ska vara en juridisk person. Den ska hos alla avtalsslutande parter åtnjuta de mest omfattande juridiska befogenheter som i enlighet med nationell lagstiftning beviljas juridiska personer.
- (f) Eftastaterna ska tillerkänna byrån och dess personal immunitet och privilegier motsvarande dem som anges i protokollet om Europeiska unionens immunitet och privilegier.
- (g) Genom undantag från artiklarna 12.2 a och 82.3 a i anställningsvillkoren för övriga anställda vid Europeiska unionen får medborgare i Eftastaterna som åtnjuter fullständiga medborgerliga rättigheter anställas på kontrakt av byråns verkställande direktör.
- (h) Genom undantag från artiklarna 12.2 e, 82.3 e och 85.3 i anställningsvillkoren för övriga anställda i Europeiska unionen ska byrån, när det gäller dess personal, betrakta de språk som avses i artikel 129.1 i avtalet som språk som avses i artikel 55.1 i fördraget om Europeiska unionen.”
- (i) I kraft av artikel 79.3 i avtalet ska bestämmelserna i del VII (Institutionella bestämmelser) i avtalet gälla för denna punkt.
- (j) Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 1049/2001 av den 30 maj 2001 om allmänhetens tillgång till Europaparlamentets, rådets och kommissionens handlingar³ ska vid tillämpningen av förordning (EG) 2019/126 även gälla för alla handlingar hos byrån som avser Eftastaterna.

Artikel 2

Detta beslut träder i kraft dagen efter det att den sista anmälningen enligt artikel 103.1 i EES-avtalet har gjorts*.

Det ska tillämpas från och med den 1 januari 2023.

Artikel 3

Detta beslut ska offentliggöras i EES-delen av och EES-supplementet till Europeiska unionens officiella tidning.

Utfärdat i Bryssel den [...].

På gemensamma EES-kommitténs vägnar

Ordföranden

[...]

Gemensamma

EES-kommitténs sekreterare

[...]

³ EGT L 145, 31.5.2001, s. 43.

* [Inga konstitutionella krav angivna.] [Konstitutionella krav finns angivna.]

Gemensam förklaring av de avtalsslutande parterna

om beslut nr .../... om införlivande av Europaparlamentets och rådets förordning (EU) 2019/126 i avtalet

Parterna erkänner att införlivandet av denna akt inte påverkar den direkta tillämpningen av protokoll 7 om Europeiska unionens immunitet och privilegier på medborgare i Eftastater på Europeiska unionens medlemsstaters territorium, i enlighet med artikel 11 i det protokollet.